

**TVM 10 / TVM 11 / TVM 12 / TVM 13 /  
TVM 14 / TVM 15 / TVM 17 / TVM 18 /  
TVM 19 / TVM 20 D / TVM 24 D**

**IT**

**ISTRUZIONI**  
VENTILATORE DA PAVIMENTO



**Sommario**

Indicazioni per l'utilizzo del presente manuale .....	2
Sicurezza .....	4
Informazioni relative al dispositivo .....	5
Trasporto e stoccaggio.....	6
Montaggio e messa in funzione .....	7
Utilizzo .....	8
Errori e disturbi.....	8
Manutenzione .....	9
Allegato tecnico.....	10
Smaltimento.....	12

**Indicazioni per l'utilizzo del presente manuale****Simboli****Avvertimento relativo a tensione elettrica**

Questo simbolo indica che sussistono pericoli di vita e per la salute delle persone, a causa della tensione elettrica.

**Avvertimento**

Questa parola chiave definisce un pericolo con un livello di rischio medio, che se non viene evitato potrebbe avere come conseguenza la morte o una lesione grave.

**Attenzione**

Questa parola chiave definisce un pericolo con un livello di rischio basso, che se non viene evitato potrebbe avere come conseguenza una lesione minima o leggera.

**Avviso**

Questa parola chiave indica la presenza di informazioni importanti (per es. relative a danni a cose), ma non indica pericoli.

**Informazioni**

Gli avvertimenti con questo simbolo aiutano a eseguire in modo veloce e sicuro le proprie attività.

**Osservare le istruzioni**

Gli avvertimenti contrassegnati con questo simbolo indicano che devono essere osservate le istruzioni del manuale d'uso.

La versione aggiornata di queste istruzioni per l'uso e la dichiarazione di conformità UE possono essere scaricate dal seguente link:



TVM 10

<https://hub.trotec.com/?id=47567>



TVM 11

<https://hub.trotec.com/?id=41285>



TVM 12

<https://hub.trotec.com/?id=39589>



TVM 13

<https://hub.trotec.com/?id=41286>



TVM 14

<https://hub.trotec.com/?id=39590>



TVM 15

<https://hub.trotec.com/?id=47568>



TVM 17

<https://hub.trotec.com/?id=41287>



TVM 18

<https://hub.trotec.com/?id=47569>



TVM 19

<https://hub.trotec.com/?id=47569>



TVM 20 D

<https://hub.trotec.com/?id=39593>



TVM 24 D

<https://hub.trotec.com/?id=41288>



## Sicurezza

**Leggere le presenti istruzioni con attenzione prima della messa in funzione/dell'utilizzo del dispositivo e conservare le istruzioni sempre nelle immediate vicinanze del luogo di installazione o presso il dispositivo stesso.**



### Avvertimento

**Leggere tutte le indicazioni di sicurezza e le istruzioni.**

L'inosservanza delle indicazioni di sicurezza e delle istruzioni può causare scosse elettriche, incendi e/o lesioni gravi.

**Conservare tutte le indicazioni di sicurezza e le istruzioni per il futuro.**

Questo dispositivo può essere utilizzato da bambini a partire da 8 anni e da persone con capacità fisiche, sensoriali o mentali ridotte o con mancanza di esperienza o conoscenza, se sono supervisionati o se sono stati formati sull'utilizzo sicuro del dispositivo e se capiscono i pericoli che ne possono risultare.

I bambini non devono giocare con il dispositivo. La pulizia e la manutenzione da parte dell'utente non devono essere eseguite da bambini senza supervisione.

- Non utilizzare il dispositivo in ambienti o aree a rischio di esplosione e non posizionarlo in tali locali.
- Non utilizzare il dispositivo in atmosfere aggressive.
- Collocare il dispositivo in posizione eretta e stabile su una superficie orizzontale e stabile.
- Far asciugare il dispositivo dopo la pulizia con acqua. Non metterlo in funzione se è bagnato.
- Non mettere in funzione o comandare il dispositivo se si hanno mani umide o bagnate.
- Non esporre il dispositivo al getto diretto di acqua.
- Non infilare mai oggetti o elementi nel dispositivo.
- Non coprire il dispositivo durante il suo funzionamento.
- Non sedersi sul dispositivo.
- Il dispositivo non è un giocattolo. Tenere lontani bambini e animali.
- Controllare il dispositivo prima di ogni utilizzo, e verificare che gli accessori e gli allacci non siano danneggiati. Non utilizzare dispositivi o parti di dispositivi danneggiati.
- Assicurarsi che tutti i cavi elettrici che si trovano all'esterno del dispositivo siano protetti da possibili danneggiamenti (per es. causati da animali). Non utilizzare mai il dispositivo se sono presenti danni ai cavi elettrici o all'alimentazione elettrica!
- L'alimentazione elettrica deve essere conforme alle indicazioni riportate nell'Allegato Tecnico.

- Inserire la spina elettrica in una presa di corrente assicurata correttamente.
- Scegliere le prolunghie del cavo elettrico rispettando le indicazioni dei dati tecnici. Srotolare completamente il cavo della prolunga. Evitare il sovraccarico elettrico.
- Scollegare il cavo elettrico dalla presa di corrente prima di iniziare i lavori di manutenzione e di riparazione sul dispositivo, estraendo la spina elettrica dalla presa.
- Spegnerne il dispositivo e rimuovere il cavo elettrico dalla presa di corrente, quando il dispositivo non viene utilizzato.
- Controllare che il cavo elettrico e la spina elettrica non siano danneggiati. Se si riscontrano danni, non provare a rimettere in funzione il dispositivo. Ordinate un nuovo cavo elettrico con spina elettrica presso il produttore e usatelo per sostituire il cavo elettrico con la spina elettrica difettoso.  
I cavi elettrici difettosi rappresentano un serio pericolo per la salute!
- Durante l'installazione osservare le distanze minime del dispositivo dalle pareti e dagli oggetti e le condizioni di stoccaggio e di funzionamento, in conformità dell'Allegato Tecnico.
- Assicurarsi che l'entrata e l'uscita dell'aria siano libere.
- Assicurarsi che nelle immediate vicinanze dell'entrata e dell'uscita dell'aria non vi siano mai oggetti liberi e sedimenti di sporco.
- Non mettere in funzione il dispositivo smontato e non collegarlo all'alimentazione elettrica smontato.
- Una installazione non corretta può causare un danno, una scossa elettrica o gravi lesioni alle persone.

### Uso conforme alla destinazione

Utilizzare i dispositivi esclusivamente come ventilatori da pavimento per la ventilazione degli ambienti interni, nel rispetto dei dati tecnici.

Un utilizzo diverso da quello conforme alla destinazione, rappresenta un uso improprio.

### Uso improprio ragionevolmente prevedibile

- Non installare il dispositivo su una pavimentazione bagnata o allagata.
- Non utilizzare il dispositivo in un ambiente polveroso.
- Non posare alcun oggetto, come ad es. abiti, sul dispositivo.
- Non utilizzare il dispositivo all'aperto.
- Non eseguire alcuna modifica strutturale o fare installazioni o trasformazioni sul/del dispositivo.

## Qualifica del personale

Il personale addetto all'utilizzo di questo dispositivo deve:

- essere conscio dei pericoli che possono venirsi a creare durante il lavoro con dispositivi elettrici in ambienti umidi.
- aver letto e compreso il manuale d'uso, in particolare il capitolo sulla sicurezza.

## Pericoli residui



### Avvertimento relativo a tensione elettrica

I lavori sulle parti elettriche devono essere eseguiti esclusivamente da imprese specializzate autorizzate!



### Avvertimento relativo a tensione elettrica

Prima di qualsiasi lavoro sul dispositivo, rimuovere la spina elettrica dalla presa di corrente!

Non toccare la spina elettrica con mani umide o bagnate!

Scollegare il cavo elettrico dalla presa di corrente, estraendo la spina elettrica dalla presa.



### Avvertimento

Da questo dispositivo posso scaturire pericoli, se viene utilizzato in modo non corretto o non conforme alla sua destinazione da persone senza formazione! Tenere conto delle qualifiche del personale!



### Avvertimento

Questo dispositivo non è un giocattolo e non deve essere maneggiato da bambini.



### Avvertimento

Pericolo di soffocamento!

Non lasciare incustodito il materiale di imballaggio. Potrebbe diventare un gioco pericoloso per bambini.

### Avviso

Per pulire il dispositivo non utilizzare detergenti corrosivi, abrasivi o solventi.

## Comportamento in caso di emergenza

1. Spegnerne il dispositivo.
2. Staccare il dispositivo dalla corrente, estraendo la spina elettrica dalla presa. Nel farlo, prendere la spina e non il cavo.
3. Non allacciare nuovamente all'alimentazione elettrica un dispositivo difettoso.

## Informazioni relative al dispositivo

### Descrizione del dispositivo

I ventilatori da pavimento della Serie TVM sono adatti alla circolazione dell'aria negli ambienti interni.

I dispositivi dispongono di alcune caratteristiche:

- 3 livelli di velocità
- Angolo di inclinazione regolabile in continuo, fino a 120° (TVM 20 D: 360° / TVM 24 D: 135°)
- Maniglia di trasporto per un trasporto semplice
- Avvolgicavo (tranne TVM 20 D)

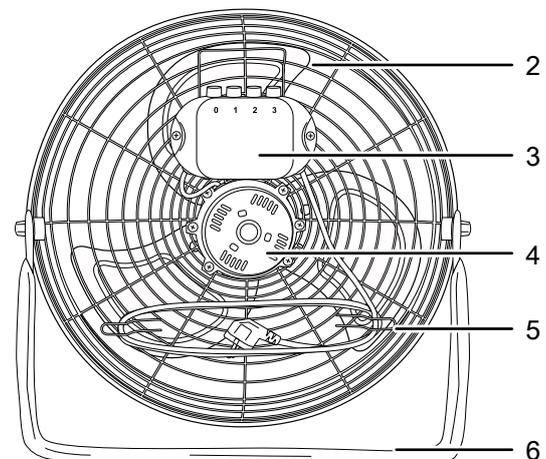
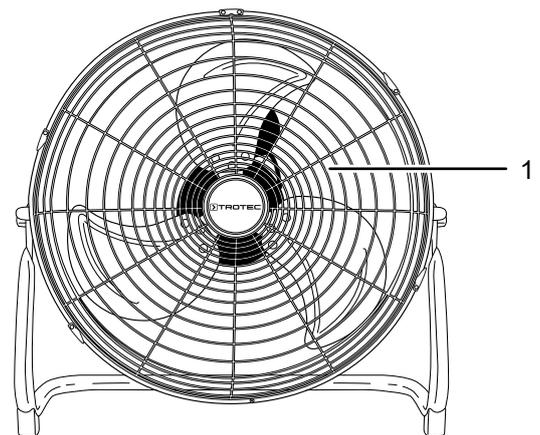
I dispositivi TVM 11, TVM 13, TVM 17 sono in color rame.

I dispositivi TVM 12, TVM 14, TVM 18 sono in color cromo.

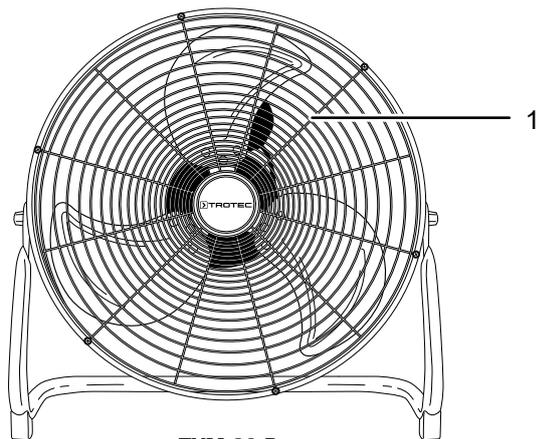
I dispositivi TVM 10, TVM 15, TVM 19, TVM 20 D, TVM 24 D sono in nero.

### Rappresentazione del dispositivo

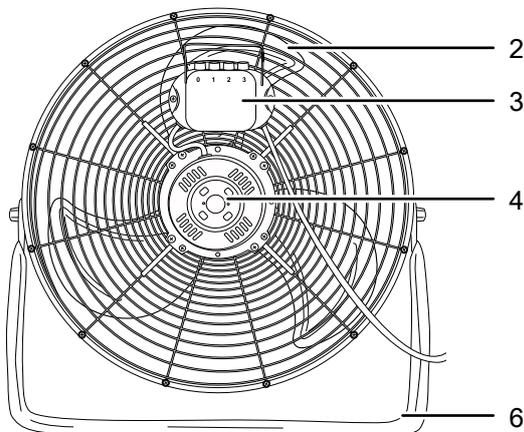
**TVM 10 / TVM 11 / TVM 12 / TVM 13 / TVM 14 / TVM 15 / TVM 17 / TVM 18 / TVM 19**



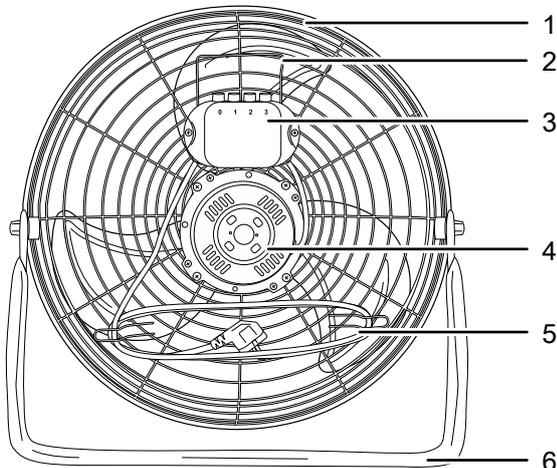
**TVM 20 D / TVM 24 D**



**TVM 20 D**



**TVM 24 D**



N.	Definizione
1	Griglia di protezione
2	Maniglia di trasporto
3	Elemento di comando
4	Motore
5	Avvolgimento del cavo
6	Piedino di appoggio

**Trasporto e stoccaggio**

**Avviso**

Se il dispositivo viene immagazzinato o trasportato in modo non conforme, il dispositivo può essere danneggiato.

Fare attenzione alle informazioni relative al trasporto e allo stoccaggio del dispositivo.

**Trasporto**

Il dispositivo è dotato di una maniglia da trasporto, per facilitarne il trasporto.

Osservare le seguenti indicazioni **prima** di ogni trasporto:

- Spegnere il dispositivo.
- Staccare il dispositivo dalla corrente, estraendo la spina elettrica dalla spina. Nel farlo, prendere la spina e non il cavo.
- Non utilizzare il cavo elettrico come cavo di traino.

Osservare le seguenti indicazioni **dopo** ogni trasporto:

- Dopo ogni trasporto, riposizionare il dispositivo in posizione eretta.

**Stoccaggio**

Osservare le seguenti indicazioni **prima** di ogni stoccaggio:

- Staccare il dispositivo dalla corrente, estraendo la spina elettrica dalla spina. Nel farlo, prendere la spina e non il cavo.

In caso di non utilizzo del dispositivo, osservare le seguenti condizioni di stoccaggio:

- Immagazzinare il dispositivo asciutto e protetto contro gelo e calore.
- Proteggere il dispositivo eventualmente con un involucro dalla polvere che può penetrarvi.
- Non posizionare altri dispositivi o oggetti sul dispositivo, per evitare danneggiamenti al dispositivo.

## Montaggio e messa in funzione

### Dotazione

- 1 x dispositivo
- 1 x istruzioni

### Disimballaggio del dispositivo

1. Aprire il cartone ed estrarre il dispositivo.
2. Rimuovere completamente l'imballaggio del dispositivo.
3. Srotolare completamente il cavo elettrico. Fare attenzione che il cavo elettrico non sia danneggiato e non danneggiarlo durante lo srotolamento.

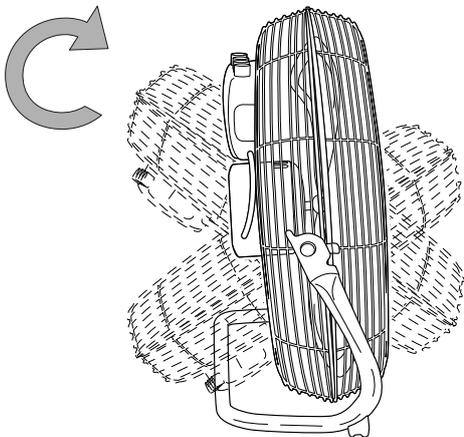
### Montaggio

Il ventilatore da pavimento viene fornito completamente premontato.

### Impostazione dell'angolo di inclinazione del ventilatore

Gli angoli di inclinazione del ventilatore possono essere regolati manualmente. Ventilatori possono essere regolati fino a 120° (TVM 20 D: 360° / TVM 24 D: 135°).

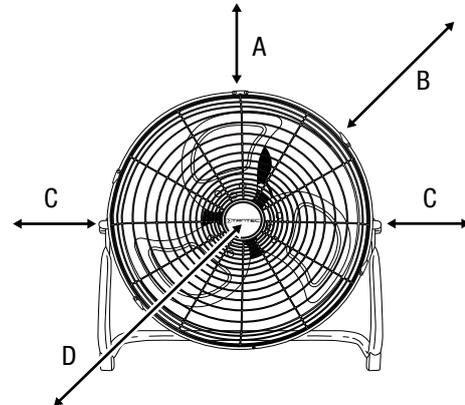
1. Muovere la testa del ventilatore in avanti o indietro, in modo che si abbassi leggermente in avanti o indietro.
  - ⇒ L'angolo di inclinazione del ventilatore è impostato e la corrente d'aria si concentra sull'angolo di inclinazione selezionato.



### Messa in funzione

Durante l'installazione osservare le distanze minime del dispositivo dalle pareti e dagli oggetti, in conformità con il capitolo Allegato tecnico.

### Posizionamento



#### Avvertimento

Pericolo di lesioni dovuto a una messa in funzione errata!

Sussiste pericolo di lesioni, se la griglia di protezione non è stata installata correttamente intorno al volano. Prima di accendere il dispositivo, assicurarsi che le viti di collegamento (9) sulla griglia di protezione siano ben serrate.



#### Avvertimento

Pericolo di lesioni dovuto alla rimozione della griglia di protezione!

Sussiste pericolo di lesioni, se la griglia di protezione viene rimossa durante il funzionamento. Non rimuovere la griglia di protezione mentre il dispositivo è in funzione!

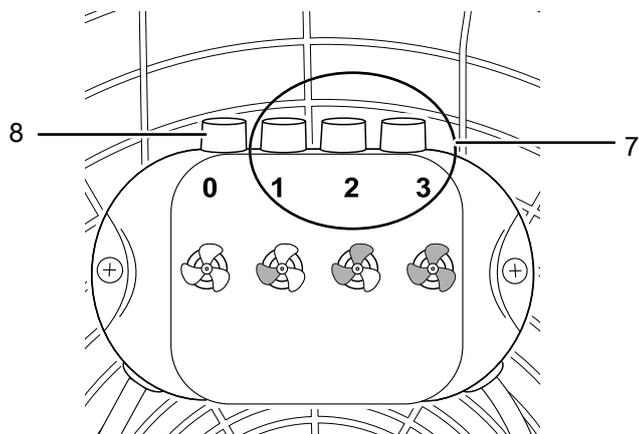
- Prima di rimettere in funzione il dispositivo, controllare le condizioni del cavo elettrico. In caso di dubbi in merito alle sue condizioni perfette, chiamare il servizio di assistenza.
- Installare il dispositivo in posizione eretta e stabile.
- Evitare di posare il cavo elettrico o gli altri cavi elettrici in punti in cui si potrebbe inciampare, in particolare quando il dispositivo viene posizionato al centro del locale. Utilizzare ponti passacavi.
- Assicurarsi che le prolunghe dei cavi siano completamente srotolate.
- Fare attenzione che non vi siano tende o altri oggetti che possano ostacolare il flusso dell'aria.

### Collegamento del cavo elettrico

- Collegare la spina elettrica a una presa di corrente assicurata correttamente.

## Utilizzo

### Elementi di comando



N.	Definizione	Descrizione
7	Tasti <i>Livello di ventilazione</i>	Impostazione della velocità del ventilatore: Livello 1 = bassa Livello 2 = media Livello 3 = alta
8	Tasto 0	Spegnimento del dispositivo

### Accensione del dispositivo

Dopo aver posizionato il dispositivo come descritto nel capitolo Montaggio e messa in funzione, in modo che sia pronto all'uso, si può accenderlo.

1. Premere uno dei tasti *Livello di ventilazione* (7).  
⇒ Il dispositivo passa al livello di ventilazione selezionato.

### Messa fuori servizio



#### Avvertimento relativo a tensione elettrica

Non toccare la spina elettrica con mani umide o bagnate!

- Spegnere il dispositivo premendo il tasto 0 (8).
- Staccare il dispositivo dalla corrente, estraendo la spina elettrica dalla spina. Nel farlo, prendere la spina e non il cavo.
- Se necessario, pulire il dispositivo secondo quanto riportato nel capitolo "Manutenzione".
- Immagazzinare il dispositivo in conformità con il capitolo Trasporto e immagazzinaggio.

## Errori e disturbi

Il funzionamento perfetto del dispositivo è stato controllato più volte durante la sua produzione. Nel caso in cui dovessero, ciononostante, insorgere dei disturbi nel funzionamento, controllare il dispositivo secondo la seguente lista.

### Il dispositivo non si avvia:

- Controllare l'alimentazione elettrica.
- Controllare che il cavo elettrico e la spina elettrica non siano danneggiati.
- Controllare il fusibile di protezione principale.

### Il ventilatore non si avvia:

- Controllare se il dispositivo è acceso.
- Controllare l'alimentazione elettrica e controllare se la presa di corrente o il cavo sono difettosi.

### Il dispositivo è rumoroso o vibra:

- Controllare se il dispositivo è stato posizionato in modo eretto e stabile.
- Controllare se il dispositivo è stato assemblato correttamente.

### Il dispositivo ancora non funziona perfettamente dopo questi controlli:

Contattare il servizio di assistenza. Portare eventualmente il dispositivo presso un'azienda di impianti elettrici autorizzata o presso il produttore per farlo riparare.

## Manutenzione

### Attività da svolgere prima dell'inizio della manutenzione



#### Avvertimento relativo a tensione elettrica

Non toccare la spina elettrica con mani umide o bagnate!

- Spegnerne il dispositivo premendo il tasto 0 (8).
- Staccare il dispositivo dalla corrente, estraendo la spina elettrica dalla presa. Nel farlo, prendere la spina e non il cavo.

### Pulizia dell'involucro

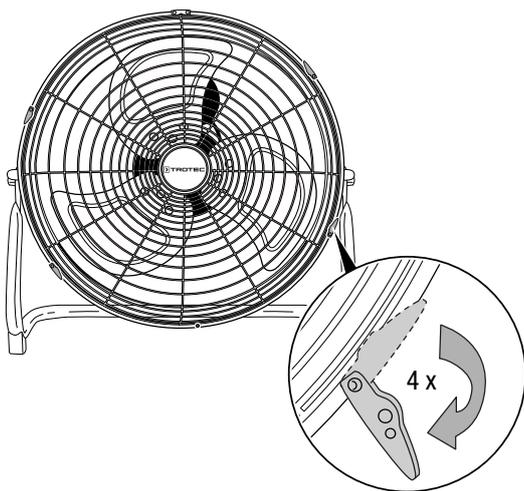
Pulire l'involucro con un panno umido, morbido e senza pelucchi. Fare attenzione che non penetri umidità all'interno dell'alloggiamento. Fare attenzione che l'umidità non entri in contatto con gli elementi costruttivi elettrici. Per inumidire il panno, non utilizzare detergenti aggressivi, come ad es. spray detergenti, solventi, detergenti a base di alcool o abrasivi.

### Rimozione della griglia di protezione per la pulizia

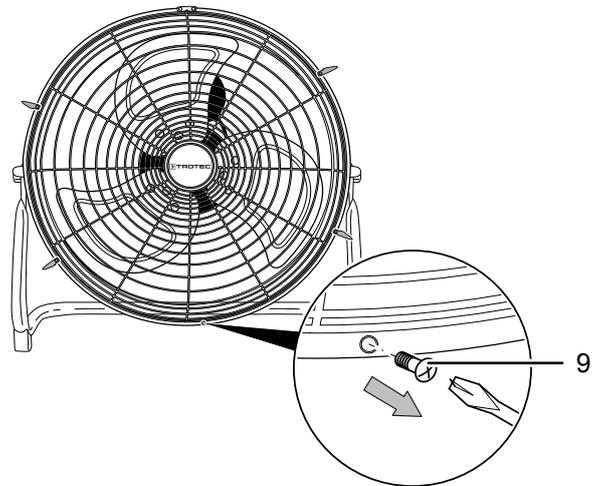
Per poter pulire le pale del ventilatore secondo quanto riportato nel capitolo Manutenzione, rimuovere la griglia di protezione (1) come di seguito descritto. I dispositivi TVM 20 D/TVM 24 D non presentano clip di fissaggio, in questo caso è sufficiente allentare la vite di collegamento (9) come di seguito riportato.

- ✓ Il dispositivo è spento.
- ✓ Il cavo elettrico è scollegato dalla presa di corrente.

1. Aprire i quattro fermi sulla griglia di protezione.



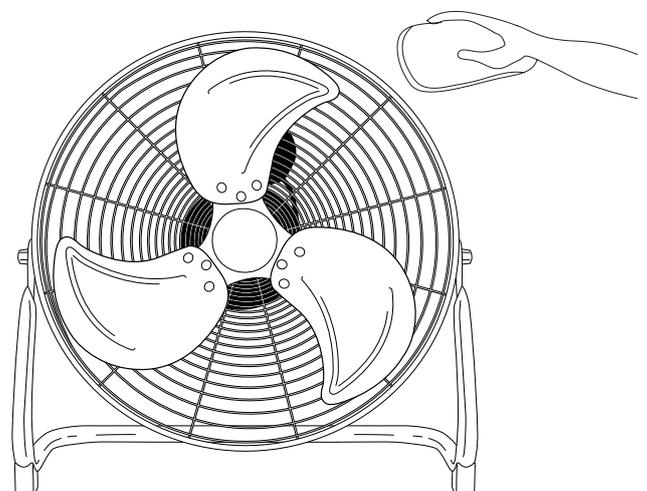
2. Allentare la vite di collegamento (9) sotto alla griglia di protezione (1).



3. Per fissare nuovamente sul ventilatore la griglia di protezione dopo la pulizia, inserire la vite di collegamento (9) e riportare di nuovo i quattro fermi in posizione chiudendoli.

### Pulizia delle pale del ventilatore

- ✓ Il dispositivo è spento.
  - ✓ Il cavo elettrico è scollegato dalla presa di corrente.
1. Rimuovere la griglia di protezione in conformità alle istruzioni per l'uso precedentemente descritte.
  2. Pulire le pale del ventilatore con un panno umido, morbido e senza pelucchi. Fare attenzione che non penetri umidità all'interno dell'involucro. Fare attenzione che l'umidità non entri in contatto con gli elementi costruttivi elettrici. Per inumidire il panno, non utilizzare detergenti aggressivi, come per es. spray detergenti, solventi, detergenti a base di alcool o abrasivi.



- Il dispositivo non richiede altrimenti alcuna manutenzione.

**Allegato tecnico**
**Dati tecnici**

<b>Modello:</b>	<b>TVM 10 / TVM 11 / TVM 12</b>	<b>TVM 13 / TVM 14 / TVM 15</b>	<b>TVM 17 / TVM 18 / TVM 19</b>	<b>TVM 20 D</b>	<b>TVM 24 D</b>
Livelli di ventilazione:	3	3	3	3	3
Velocità dell'aria:	3 m/s	3,4 m/s	3,8 m/s	4,25 m/s	3,32 m/s
Alimentazione elettrica:	220 – 240 V / 50 Hz	220 – 240 V / 50 Hz	220 – 240 V / 50 Hz	220 – 240 V / 50 Hz	220 – 240 V / 50 Hz
Potenza assorbita:	42 W	59,5 W	115 W	120 W	124 W
Lunghezza del cavo elettrico:	1,6 m	1,6 m	1,6 m	1,5 m	1,5 m
angolo di inclinazione regolabile:	120°	120°	120°	360°	135°
Livello sonoro (1 m di distanza, livello 3):	56 dB(A)	61 dB(A)	66 dB(A)	65 dB(A)	72,4 dB(A)
Diametro pale del ventilatore:	30 cm	35 cm	43 cm	50 cm	60 cm
Misure (Lunghezza x Larghezza x Altezza):	170 x 390 x 380 mm	175 x 430 x 405 mm	180 x 540 x 520 mm	205 x 585 x 575 mm	200 x 720 x 685 mm
Peso:	2,5 kg	3 kg	4,5 kg	5 kg	9 kg
Distanza minima dalle pareti e dagli oggetti: sopra (A): dietro (B): di lato (C): davanti (D):	30 cm 30 cm 30 cm 30 cm				

Informazioni richieste per i ventilatori comfort in conformità al Regolamento (UE) n. 206/2012:

#### TVM 10 / TVM 11 / TVM 12

Parametri	Simbolo	Valore	Unità
Portata massima d'aria	F	41,9	m <sup>3</sup> /min
Potenza assorbita del ventilatore	P	41,9	W
Valori di esercizio	SV	1,0	(m <sup>3</sup> /min)/W
Consumo elettrico in modo «attesa»	P <sub>SB</sub>	0,0	W
Livello di potenza sonora del ventilatore	L <sub>WA</sub>	56	dB(A)
Velocità massima dell'aria	c	3,0	m/s
Norme di misura per il valore di esercizio	EN IEC 60879:2019 / EN 50564:2011		
Referente per ulteriori informazioni	Trotec GmbH · Grebbener Straße 7 · 52525 Heinsberg · Germania online@trotec.com · www.trotec.com		

#### TVM 13 / TVM 14 / TVM 15

Parametri	Simbolo	Valore	Unità
Portata massima d'aria	F	63,3	m <sup>3</sup> /min
Potenza assorbita del ventilatore	P	60,6	W
Valori di esercizio	SV	1,0	(m <sup>3</sup> /min)/W
Consumo elettrico in modo «attesa»	P <sub>SB</sub>	0,0	W
Livello di potenza sonora del ventilatore	L <sub>WA</sub>	61	dB(A)
Velocità massima dell'aria	c	3,4	m/s
Norme di misura per il valore di esercizio	EN IEC 60879:2019 / EN 50564:2011		
Referente per ulteriori informazioni	Trotec GmbH · Grebbener Straße 7 · 52525 Heinsberg · Germania online@trotec.com · www.trotec.com		

#### TVM 17 / TVM 18 / TVM 19

Parametri	Simbolo	Valore	Unità
Portata massima d'aria	F	94,8	m <sup>3</sup> /min
Potenza assorbita del ventilatore	P	113,1	W
Valori di esercizio	SV	0,8	(m <sup>3</sup> /min)/W
Consumo elettrico in modo «attesa»	P <sub>SB</sub>	0,0	W
Livello di potenza sonora del ventilatore	L <sub>WA</sub>	66	dB(A)
Velocità massima dell'aria	c	3,8	m/s
Norme di misura per il valore di esercizio	EN IEC 60879:2019 / EN 50564:2011		
Referente per ulteriori informazioni	Trotec GmbH · Grebbener Straße 7 · 52525 Heinsberg · Germania online@trotec.com · www.trotec.com		

#### TVM 20 D

Parametri	Simbolo	Valore	Unità
Portata massima d'aria	F	174,53	m <sup>3</sup> /min
Potenza assorbita del ventilatore	P	116,78	W
Valori di esercizio	SV	1,49	(m <sup>3</sup> /min)/W
Consumo elettrico in modo «attesa»	P <sub>SB</sub>	0,00	W
Livello di potenza sonora del ventilatore	L <sub>WA</sub>	67,52	dB(A)
Velocità massima dell'aria	c	4,06	m/s
Norme di misura per il valore di esercizio	EN IEC 60879:2019 / EN 50564:2011		
Referente per ulteriori informazioni	Trotec GmbH · Grebbener Straße 7 · 52525 Heinsberg · Germania online@trotec.com · www.trotec.com		

## TVM 24 D

Parametri	Simbolo	Valore	Unità
Portata massima d'aria	F	111,72	m <sup>3</sup> /min
Potenza assorbita del ventilatore	P	119,1	W
Valori di esercizio	SV	0,94	(m <sup>3</sup> /min)/W
Consumo elettrico in modo «attesa»	P <sub>SB</sub>	0,00	W
Livello di potenza sonora del ventilatore	L <sub>WA</sub>	73,5	dB(A)
Velocità massima dell'aria	c	3,381	m/s
Norme di misura per il valore di esercizio	EN IEC 60879:2019 / EN 50564:2011		
Referente per ulteriori informazioni	Trotec GmbH · Grebbener Straße 7 · 52525 Heinsberg · Germania online@trotec.com · www.trotec.com		

## Smaltimento

Smaltire il materiale da imballaggio sempre in modo compatibile con l'ambiente e in conformità con le disposizioni locali vigenti in materia di smaltimento.



Il simbolo del contenitore dei rifiuti barrato indica che al termine della loro vita utile questo dispositivo e tutti i componenti che ne fanno parte non devono essere smaltiti con i rifiuti domestici, ma in conformità alla direttiva sui vecchi dispositivi elettrici ed elettronici (2012/19/UE) e alla legislazione nazionale.

Nelle vicinanze di ognuno sono a disposizione i punti di raccolta per i vecchi dispositivi elettrici ed elettronici. Gli indirizzi possono essere reperiti dalla propria amministrazione comunale o municipale. Per molti paesi dell'UE è possibile informarsi su ulteriori possibilità di restituzione anche sul sito web <https://hub.trotec.com/?id=45090>. Altrimenti, rivolgersi a un rappresentante di dispositivi usati riconosciuto, approvato per il proprio paese.

Grazie alla raccolta differenziata dei vecchi dispositivi elettrici ed elettronici si intende rendere possibile il riutilizzo, l'utilizzazione del materiale o altre forme di utilizzazione dei vecchi dispositivi, oltre a prevenire l'impatto negativo sull'ambiente e sulla salute umana, attraverso lo smaltimento delle sostanze pericolose eventualmente contenute nei dispositivi.

Trotec GmbH

Grebbener Str. 7  
52525 Heinsberg  
Germany

☎ +49 2452 962-0

☎ +49 2452 962-200

✉ [online@trotec.com](mailto:online@trotec.com)

[www.trotec.com](http://www.trotec.com)